

Číslo Smlouvy: C050354325

Smlouva o zprostředkování Benefitů

Sodexo Pass Česká republika a.s., se sídlem Praha 5 - Smíchov, Radlická 2, PSČ 150 00
 IČ: 61860476, DIČ: CZ61860476
 zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 2947,
 zastoupená (jméno, funkce): Petrou Slavíkovou
 (dále jen „Sodexo“)

a

Název subjektu / jméno a příjmení podnikatele: Státní zemědělská a potravinářská inspekce
 se sídlem / místem podnikání: Květná 15, Brno 603 00

IČ: 75014149

DIČ:

bankovní spojení: [REDACTED]

zapsaný v OR / ŽR / jiné evidenci: zřizovací listina 8859/2003-3020

zastoupený (jméno, funkce): Ing. Josef Kubart, ředitel I Tábor

Kontaktní osoba (jméno, funkce): [REDACTED]

e-mail Kontaktní osoby: [REDACTED]

tel./fax Kontaktní osoby: [REDACTED]

Kontaktní osoba pro doručení (jméno, funkce): [REDACTED]

e-mail Kontaktní osoby pro doručení: [REDACTED]

tel./fax Kontaktní osoby pro doručení: [REDACTED]

Kontaktní osoba pro objednávky (jméno, funkce): [REDACTED]

e-mail Kontaktní osoby pro objednávky: [REDACTED]

tel./fax Kontaktní osoby pro objednávky: [REDACTED]

adresa doručení: Purkyňova 2533, Tábor 390 02

(„Klient“)

uzavírají tuto smlouvu o zprostředkování benefitů („Smlouva“):

I. Předmět Smlouvy

- 1) Sodexo se touto Smlouvou zavazuje poskytovat Klientovi služby spočívající ve zprostředkování nepeněžních plnění zaměstnancům Klienta („Benefity“). Sodexo se dále zavazuje Klientovi poskytovat poradenské a konzultační služby, a to na základě příslušného dodatku k této Smlouvě.
- 2) Obě Strany jsou povinny při spolupráci dodržovat veškerou Smluvní dokumentaci. Pojmy začínající velkými písmenem, které zde nejsou přímo definovány, mají stejný význam jako ve všeobecných obchodních podmínkách, které tvoří přílohu č. 1 této Smlouvy („VOP“).
- 3) Klient má zájem o zprostředkování následujících Benefitů:

<input checked="" type="checkbox"/> služby závodního stravování zaměstnanců	<input checked="" type="checkbox"/> služby v oblasti rekreace
<input checked="" type="checkbox"/> služby/zboží hrazené pomocí Dárkového Passu	<input checked="" type="checkbox"/> služby sportovních, kulturních a tělovýchovných zařízení
<input checked="" type="checkbox"/> jiné/ostatní benefity	<input checked="" type="checkbox"/> služby vzdělávacích a předškolních zařízení
<input checked="" type="checkbox"/> služby zdravotnických zařízení	
- 4) Klient si tímto objednává následující produkty společnosti Sodexo, upravené ve VOP, které slouží k úhradě Benefitů („Produkty“):

- | | | | |
|---|---------------------------------------|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> Gastro Pass | <input type="checkbox"/> Holiday Pass | <input type="checkbox"/> Dárkový Pass | <input type="checkbox"/> Cafeteria |
| <input type="checkbox"/> Flexi Pass | <input type="checkbox"/> Relax Pass | <input type="checkbox"/> Gurman Pass | <input type="checkbox"/> Asistence Pass |
| <input type="checkbox"/> Fokus Pass | <input type="checkbox"/> Smart Pass | <input type="checkbox"/> Wellness Pass | |
| | <input type="checkbox"/> Vital Pass | <input type="checkbox"/> Zázitkový Pass | |

- 5) Klient bude odebírat Poukázky v papírové podobě (klasické tištěné poukázky) nebo elektronické podobě.
- 6) Služby poskytované prostřednictvím systému Cafeteria* bude Sodexo Klientovi poskytovat, pokud spolu Strany uzavřou Dodatek Cafeteria.
- 7) Sodexo se zavazuje Klientovi dodávat jím objednané Produkty a zprostředkovat příležitost čerpat plnění hrazená pomocí Produktů a poskytovaná Partnery Beneficientům.
- 8) Klient je povinen nakládat s Poukázkami a ostatními Produkty v souladu s VOP a platnými právními předpisy, zejména zákonem č. 586/1992 Sb., o daních z příjmu, v platném znění a zákonem č. 235/2004 Sb., o daní z přidané hodnoty, v platném znění. Produkty lze použít výlučně k úhradě či čerpání nepeněžních plnění poskytnutých Klientem ve prospěch Klientových zaměstnanců, popř. rodinných příslušníků, za podmínek blíže stanovených platnými právními předpisy. Klient zejména není oprávněn Poukázky ani jiné Produkty zprostředkovávat nebo jinak poskytovat jiným osobám, než jsou jeho zaměstnanci, popř. jejich rodinní příslušníci.
- 9) Klient se zavazuje zaplatit za plnění a služby poskytnuté společností Sodexo na základě této Smlouvy, jejích případných změn a dodatků, VOP, jakož i na základě Individuálních objednávek Klienta odměnu podle Ceníku.
- 10) Strany se dohodly, že Klient je oprávněn umožnit třetím osobám, které nejsou Beneficienty, používat Produkty. Toto ujednání má přednost před odchýlným ustanovením odst. 8) výše i VOP.
- 11) Strany se dále dohodly, že Sodexo dodá Klientovi objednané Poukázky ve lhůtě 5 pracovních dní od učinění objednávky Klientem v souladu s VOP s tím, že pokud bude objednávka doručena společností Sodexo po 15.00 hod., prodlouží se tato lhůta o jeden pracovní den. Klient je povinen uhradit cenu objednaných Poukázek buď bankovním převodem na základě faktury, nebo hotově v Zákaznickém centru, a to nejpozději do [14] dní od doručení Poukázek. Odchylná ustanovení VOP se v tomto případě nepoužijí.

II. Společná a závěrečná ujednání

- 1) Tato Smlouva může být uzavřena pouze v písemné formě, a to teprve v okamžiku, kdy bude dosaženo shody na celém jejím obsahu odpovídajícím této nabídce. Nabídku na uzavření této Smlouvy nelze přijmout s žádným dodatkem, odchýlkou nebo odkazem na jakékoli jiné obchodní podmínky než VOP, ani kdyby tyto podstatně neměnily podmínky této Smlouvy.
- 2) Jakékoliv změny této Smlouvy mohou být učiněny pouze v písemné formě a se souhlasem obou Stran, tím není dotčeno právo společnosti Sodexo změnit VOP, Ceník a Reklamační řád způsobem uvedeným v VOP.
- 3) Klient tímto udílí souhlas, aby Sodexo využívalo za účelem šíření obchodních sdělení elektronické kontakty, které mu Klient poskytl podle této Smlouvy. Klient má možnost svůj souhlas kdykoli odvolat, a to i při zaslání každé jednotlivé zprávy Sodexo.
- 4) Klient podpisem Smlouvy stvrzuje, že obdržel VOP a ostatní přílohy Smlouvy, seznámil se s nimi, rozumí jim, souhlasí s nimi a nepovažuje obsah žádného ustanovení VOP za pro sebe zvláště nevýhodný. Strany pro právní vztahy vyplývající z této Smlouvy vylučují aplikaci ustanovení § 1799 a 1800 OZ, pokud jde o dodatečná práva související s odkazem na VOP.
- 5) Pokud se jakékoli ustanovení této Smlouvy stane neplatným, či nevymahatelným či zdánlivým, nebude to mít vliv na platnost a vymahatelnost ostatních ustanovení této Smlouvy.
- 6) Tato Smlouva byla vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá ze smluvních Stran obdrží po jednom.
- 7) Práva a povinnosti Stran vyplývající z této Smlouvy se řídí právním řádem České republiky.

v Táboře dne 30.4.2014

V Táboře dne 25.4.2014

Sodexo Pass Česká republika a.s.

Sodexo Pass Česká republika a.s.

Příloha č. 1 – Všeobecné obchodní podmínky
Příloha č. 2 – Reklamační řád

Státní zemědělská a potravinářská inspekce
Příloha v Táboře
Pukýřova 2883
382 02 Tábor
-103-

Ing. Josef Kubart
Ředitel I SZPI Tábor
Klient

[Příloha č. 4 – Individuální Ceník]

Číslo smlouvy: C050354325

Individuální ceník

vydaný jako příloha č. 4 Smlouvy o zprostředkování Benefitů
společností Sodexo Pass Česká republika a.s., se sídlem Praha 5, Radlická 2, PSČ 150 00
IČ: 618 60 476, DIČ: CZ618 60 476
zapsanou v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 2947,
(„Sodexo“)

a společností Státní zemědělská a potravinářská inspekce,
inspektorát v Táboře _____, se sídlem Purkyňova 2533, Tábor
IČ: 750 14149 DIČ:

zapsanou v obchodním rejstříku vedeném...- zřizovací listina č.j. 8859/2003-3020, zřizovatel M, inisterstvo
zemědělství, Praha 1.....
(„Klient“)

Pojmy začínající velkým písmenem, které zde nejsou přímo definovány, mají stejný význam jako ve VOP. Klient je zavázán k úhradě následujících cen a poplatků (odměn) ve prospěch společnosti Sodexo za následující Produkty a služby poskytnuté společností Sodexo na základě uzavřené Smlouvy:

A. Poukázky**I. Ceník Poukázek:**

Typ Poukázky	Poplatek za vydání Poukázky (zvýhodněný)
Gastro Pass	[0%]
Benefitové poukázky (Flexi Pass, Fokus Pass, Relax Pass, Holiday Pass, Vital Pass, Smart Pass)	[•]
Dárkové poukázky (Dárkový Pass, Wellness Pass*, Gurman Pass*, Zázitkový Pass**)	[•]
Asistence Pass	[•]
Minimální odměna za vydání Poukázek objednaných Klientem v rámci jedné objednávky	[•]

* dárkové balení obsahuje Poukázku(y) příslušné hodnoty, barevnou brožuru, dárkovou krabičku, komplementku, pro které se uplatní poplatky uvedené v části III. níže

** dárkové balení obsahuje Poukázku(y) příslušné hodnoty a leták s informacemi o uplatnění Poukázky

Cena Poukázky je stanovena jako součet její nominální hodnoty a poplatku za vydání Poukázky. Poplatek za vydání Poukázky je stanoven jako procento z nominální hodnoty Poukázky a jeho výše je upravena ve výše uvedené tabulce. K ceně Poplatku bude připočtena zákonná sazba DPH dle právních předpisů.

II. Ceník přepravného pro doručování Poukázek:

Druh přepravy	Poplatek (zvýhodněný)
Česká pošta	80]
Kurýrní služba	[•]
Bezpečnostní agentura	[•]
Poplatek za pobočkové operace	[•]

Dobřečné	[•]
----------	-----

K veškerým částkám Poplatku bude připočtena zákonná sazba DPH dle právních předpisů účinných k datu vyúčtování Poplatku.
III. Ceník doplňkových služeb k Poukázka:

Druh služby	Poplatek (zvýhodněný)
Obálka -- mimo službu personalizace	[•]
Krablčka	[•]
Přáníčko bez potisku	[•]
Přáníčko s potiskem	[•]
Vklad - komplementka	[•]
Personalizace poukázek	[•]

K veškerým částkám Poplatku bude připočtena zákonná sazba DPH dle právních předpisů účinných k datu vyúčtování Poplatku.

B. Cafeteria

Druh služby	Poplatek (zvýhodněný)
Implementace systému Cafeteria - jednorázový poplatek splatný vždy k prvnímu spuštění systému Cafeteria	[•]
Úprava systému Cafeteria zohledňující individuální potřeby Klienta nad rámec základní implementace	**
Průběžná údržba a správa systému Cafeteria* - pravidelný, měsíční poplatek splatný vždy poslední pracovní den v měsíci	[•] za každého aktivního Beneficienta k poslednímu pracovnímu dni příslušného měsíce
Podpora Klienta po dobu spolupráce (hodinová sazba)	[•]

* tato služba spočívá v měsíční údržbě a průběžných updatech systému Cafeteria.

** odvíjí se od typu požadavku a jeho náročnosti

K veškerým částkám Poplatku bude připočtena zákonná sazba DPH dle právních předpisů účinných k datu vyúčtování Poplatku.

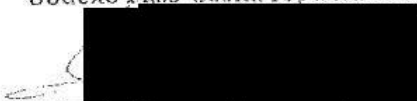
C. Poradenská a konzultační činnost

Druh služby	Poplatek (zvýhodněný)
Poradenské služby	[•] / hod

K veškerým částkám Poplatku bude připočtena zákonná sazba DPH dle právních předpisů účinných k datu vyúčtování Poplatku.

v Táboře dne 20.4.2014

Sodexo Pass Česká republika a.s.



funkce ⁷¹⁰
Sodexo Pass Česká republika a.s.

dne 25.4.2014

Státní zemědělská a potravinářská inspekce
inspektorát v Táboře
Purkyňova 2553
390 02 Tábor
-103-



Josef Kubart
ředitel I SZPI Tábor
Klient